

# Official Journal

## of the European Union

# L 270

English edition

## Legislation

Volume 47

18 August 2004

### Contents

#### I Acts whose publication is obligatory

Commission Regulation (EC) No 1460/2004 of 17 August 2004 establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables .....	1
★ <b>Commission Regulation (EC) No 1461/2004 of 17 August 2004 derogating from Regulation (EC) No 1520/2000 as regards certain amounts set out in Article 14 thereof .....</b>	<b>3</b>
★ <b>Commission Regulation (EC) No 1462/2004 of 17 August 2004 revising the maximum amount for the B production levy and amending the minimum price for B beet in the sugar sector for the 2004/05 marketing year .....</b>	<b>4</b>
★ <b>Commission Regulation (EC) No 1463/2004 of 17 August 2004 concerning the authorisation for 10 years of the additive 'Sacox 120 microGranulate' in feedingstuffs, belonging to the group of coccidiostats and other medicinal substances <sup>(1)</sup> .....</b>	<b>5</b>
★ <b>Commission Regulation (EC) No 1464/2004 of 17 August 2004 concerning the authorisation for 10 years of the additive 'Monteban' in feedingstuffs, belonging to the group of coccidiostats and other medicinal substances <sup>(1)</sup> .....</b>	<b>8</b>
★ <b>Commission Regulation (EC) No 1465/2004 of 17 August 2004 concerning the permanent authorisation of an additive in feedingstuffs <sup>(1)</sup> .....</b>	<b>11</b>
Commission Regulation (EC) No 1466/2004 of 17 August 2004 amending the representative prices and additional duties for the import of certain products in the sugar sector fixed by Regulation (EC) No 1210/2004 for the 2004/2005 marketing year .....	14

#### II Acts whose publication is not obligatory

##### Commission

2004/599/EC:

★ <b>Commission Decision of 17 August 2004 on the inventory of wine production potential presented by the Republic of Hungary under Council Regulation (EC) No 1493/1999 (notified under document number C(2004) 3117) .....</b>	<b>16</b>
--	-----------

<sup>(1)</sup> Text with EEA relevance

(Continued overleaf)

Corrigenda

- ★ Corrigendum to Commission Regulation (EC) No 1447/2004 of 13 August 2004 imposing provisional safeguard measures against imports of farmed salmon (OJ L 267, 14.8.2004) ..... 17
- ★ Corrigendum to Council Directive 98/20/EC of 30 March 1998 amending Directive 92/14/EEC on the limitation of the operation of aeroplanes covered by Part II, Chapter 2, Volume 1 of Annex 16 to the Convention on International Civil Aviation, second edition (1988) (OJ L 107, 7.4.1998) ..... 18
- ★ Corrigendum to Council Regulation (EC, Euratom) No 1292/2004 of 30 April 2004 amending Regulations No 422/67/EEC and No 5/67/Euratom determining the emoluments of the President and Members of the Commission and of the President, Judges, Advocates-General and Registrar of the Court of Justice and of the President, Members and Registrar of the Court of First Instance (OJ L 243, 15.7.2004) ..... 18



## I

(Acts whose publication is obligatory)

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1460/2004**  
**of 17 August 2004**  
**establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 3223/94 of 21 December 1994 on detailed rules for the application of the import arrangements for fruit and vegetables<sup>(1)</sup>, and in particular Article 4(1) thereof,

Whereas:

- (1) Regulation (EC) No 3223/94 lays down, pursuant to the outcome of the Uruguay Round multilateral trade negotiations, the criteria whereby the Commission fixes the standard values for imports from third countries, in respect of the products and periods stipulated in the Annex thereto.

- (2) In compliance with the above criteria, the standard import values must be fixed at the levels set out in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*

The standard import values referred to in Article 4 of Regulation (EC) No 3223/94 shall be fixed as indicated in the Annex hereto.

*Article 2*

This Regulation shall enter into force on 18 August 2004.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 August 2004.

*For the Commission*  
J. M. SILVA RODRÍGUEZ  
*Agriculture Director-General*

---

<sup>(1)</sup> OJ L 337, 24.12.1994, p. 66. Regulation as last amended by Regulation (EC) No 1947/2002 (OJ L 299, 1.11.2002, p. 17).

## ANNEX

**to Commission Regulation of 17 August 2004 establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables**

<i>(EUR/100 kg)</i>		
CN code	Third country code <sup>(1)</sup>	Standard import value
0707 00 05	052	83,4
	999	83,4
0709 90 70	052	72,1
	999	72,1
0805 50 10	382	55,0
	388	53,4
	508	46,6
	524	76,0
	528	53,0
	999	56,8
0806 10 10	052	84,5
	400	179,7
	624	145,8
	999	136,7
0808 10 20, 0808 10 50, 0808 10 90	388	83,6
	400	107,8
	404	115,9
	508	59,3
	512	83,8
	528	108,3
	720	53,0
	800	162,8
	804	79,5
	999	94,9
0808 20 50	052	139,8
	388	90,9
	528	81,3
	999	104,0
0809 30 10, 0809 30 90	052	139,6
	999	139,6
0809 40 05	052	101,8
	066	32,0
	094	33,4
	624	142,5
	999	77,4

<sup>(1)</sup> Country nomenclature as fixed by Commission Regulation (EC) No 2081/2003 (OJ L 313, 28.11.2003, p. 11). Code '999' stands for 'of other origin'.

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1461/2004****of 17 August 2004****derogating from Regulation (EC) No 1520/2000 as regards certain amounts set out in Article 14 thereof**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 3448/93 of 6 December 1993 laying down the trade arrangements applicable to certain goods resulting from the processing of agricultural products<sup>(1)</sup>, and in particular the first subparagraph of Article 8(3) thereof,

Whereas:

- (1) Notifications received from Member States show that payments from the reserve mentioned in the first subparagraph of Article 14(1) of Commission Regulation (EC) No 1520/2000 of 13 July 2000 laying down common detailed rules for the application of the system of granting export refunds on certain agricultural products exported in the form of goods not covered by Annex I to the Treaty, and the criteria for fixing the amount of such refunds<sup>(2)</sup>, in the period from the beginning of the budget year until 1 May 2004, are taking place at a higher rate than in the previous budget year.
- (2) In order to avoid that such increased rate of use of the reserve may result in disruptions of trade liable to affect operators benefiting from that reserve, it is appropriate to increase, by way of derogation from Article 14(1) and (3) of Regulation (EC) No 1520/2000, the amounts set out in those provisions for the current budget year.

- (3) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee on horizontal questions concerning trade in processed agricultural products not listed in Annex I to the Treaty,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*

By way of derogation from Article 14(1) and (3) of Regulation (EC) No 1520/2000, and for the budget year ending 15 October 2004:

1. The limit of the total reserve mentioned in the first subparagraph of paragraph 1 shall be increased to EUR 45 million.
2. The sum mentioned in the second subparagraph of paragraph 3 shall be increased to EUR 35 million.

*Article 2*

This Regulation shall enter into force on the third day following that of its publication in the *Official Journal of the European Union*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 August 2004.

*For the Commission*

Franz FISCHLER

*Member of the Commission*

<sup>(1)</sup> OJ L 318, 20.12.1993, p. 18. Regulation as last amended by Regulation (EC) No 2580/2000 (OJ L 298, 25.11.2000, p. 5).

<sup>(2)</sup> OJ L 177, 15.7.2000, p. 1. Regulation as last amended by Regulation (EC) No 886/2004 (OJ L 168, 1.5.2004, p. 14).

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1462/2004****of 17 August 2004****revising the maximum amount for the B production levy and amending the minimum price for B beet in the sugar sector for the 2004/05 marketing year**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1260/2001 of 19 June 2001 on the common organisation of the markets in the sugar sector<sup>(1)</sup>, as amended by Commission Regulation (EC) No 39/2004<sup>(2)</sup>, and in particular the second and third indents of Article 15(8) thereof,

Whereas:

- (1) Article 15(3) and (4) of Regulation (EC) No 1260/2001 provide that the losses resulting from the obligation to export surpluses of Community sugar are to be covered, within certain limits, by production levies on the production of A and B sugar, of A and B isoglucose and of inulin syrup A and B.
- (2) Article 15(5) of Regulation (EC) No 1260/2001 provides that, where the receipts expected from the basic production levy and the B levy, which must not exceed 2% and 30% respectively of the intervention price for white sugar for that marketing year, may well fail to cover the foreseeable total loss for the current marketing year, the maximum percentage of the B levy is to be adjusted to the extent necessary to cover the said total loss but without exceeding 37,5%.
- (3) According to the provisional data currently available, the receipts, before adjustment, of the levies to be collected in respect of the 2004/05 marketing year are likely to be below the equivalent of the average loss multiplied by the

exportable surplus. The maximum amount of the B levy for 2004/05 should therefore be raised to 37,5% of the intervention price for the white sugar concerned.

- (4) Article 4(1)(b) of Regulation (EC) No 1260/2001 fixes the minimum price for B beet at EUR 32,42 per tonne, subject to Article 15(5) of that Regulation, which provides for the corresponding adjustment of the price for B beet in the event of adjustment of the maximum amount of the B levy.
- (5) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Sugar,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*

For the 2004/05 marketing year, the maximum amount of the B levy referred to in the first indent of Article 15(4) of Regulation (EC) No 1260/2001 shall be increased to 37,5% of the intervention price for white sugar.

*Article 2*

For the 2004/05 marketing year, the minimum price for B beet referred to in Article 4(1)(b) of Regulation (EC) No 1260/2001 shall be fixed, in accordance with Article 15(5) of that Regulation, at EUR 28,84 per tonne.

*Article 3*

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Union*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 August 2004.

*For the Commission*

Franz FISCHLER

*Member of the Commission*

<sup>(1)</sup> OJ L 178, 30.6.2001, p. 1.

<sup>(2)</sup> OJ L 6, 10.1.2004, p. 16.

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1463/2004**

**of 17 August 2004**

**concerning the authorisation for 10 years of the additive 'Sacox 120 microGranulate' in feeding-stuffs, belonging to the group of coccidiostats and other medicinal substances**

(Text with EEA relevance)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Directive 70/524/EEC of 23 November 1970 concerning additives in feedingstuffs<sup>(1)</sup>, and in particular Article 9g(5)(b) thereof,

Whereas:

- (1) In accordance with Directive 70/524/EEC, coccidiostats included in Annex I to that Directive before 1 January 1988 were provisionally authorised as from 1 April 1998 and transferred to Chapter I of Annex B with a view to their re-evaluation as additives linked to a person responsible for putting them into circulation. The salinomycin sodium product, Sacox 120 microGranulate, is an additive belonging to the group 'Coccidiostats and other medicinal substances' listed in Chapter I of Annex B to Directive 70/524/EEC.
- (2) The person responsible for putting Sacox 120 microGranulate into circulation submitted an application for authorisation and a dossier, according to Article 9g(2) and (4) of that Directive.
- (3) Article 9g(6) of Directive 70/524/EEC allows the automatic extension of the period of authorisation of the additives concerned until the Commission takes a decision in cases where, for reasons beyond the control of the authorisation holder, no decision may be taken on the application before the expiry date of the authorisation. This provision is applicable to the authorisation of Sacox 120 microGranulate. The Commission requested a full risk evaluation from the Scientific Committee for Animal Nutrition on 26 April 2001 and this request was consequently transferred to the European Food Safety Authority. Several requests for additional information were made during the re-evaluation process making it impossible to complete the re-evaluation within the time limit required by Article 9g.
- (4) The Scientific Panel on Additives and Products or Substances used in Animal Feed attached to the European Food Safety Authority has delivered a favourable opinion with regard to the safety and to the efficacy of Sacox 120 microGranulate for chickens for fattening.

- (5) The re-evaluation of Sacox 120 microGranulate carried out by the Commission showed that the relevant conditions laid down in Directive 70/524/EEC are satisfied. Sacox 120 microGranulate should therefore be authorised for 10 years as an additive linked to the person responsible for putting it into circulation and included in Chapter I of the list referred to Article 9t(b) of that Directive.
- (6) As the authorisation for the additive is now linked to a person responsible for putting it into circulation, and replaces the previous authorisation which was not linked to any specific person, it is appropriate to delete the latter authorisation.
- (7) Since there are no safety reasons for withdrawing the product salinomycin sodium from the market immediately, it is appropriate to allow a transitional period of six months for the disposal of existing stocks of the additive.
- (8) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Standing Committee on the Food Chain and Animal Health,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*

Chapter I of Annex B to Directive 70/524/EEC is amended as follows:

The additive salinomycin sodium, belonging to the group 'Coccidiostats and other medical substances', is deleted.

*Article 2*

The additive Sacox 120 microGranulate belonging to the group 'Coccidiostats and other medical substances' as set out in the Annex to the present Regulation is authorised for use in animal nutrition under the conditions laid down in that Annex.

*Article 3*

A period of six months from the date of entry into force of this Regulation is permitted to use up the existing stocks of salinomycin sodium.

*Article 4*

This Regulation shall enter into force on the third day following that of its publication in the *Official Journal of the European Union*.

<sup>(1)</sup> OJ L 270, 14.12.1970, p. 1. Directive as last amended by Commission Regulation (EC) No 1289/2004 (OJ L 243, 15.7.2004, p. 15).

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 August 2004.

*For the Commission*  
David BYRNE  
*Member of the Commission*

---



## ANNEX

Regis- tration number of additive	Name and registration number of person responsible for putting additive into circulation	Additive (Trade name)	Composition, chemical formula, description	Species or category of animal	Maximum age	mg of active substance/kg of complete feedingstuff		Other provisions	End of period of authorisation
						Minimum content	Maximum content		
<b>Coccidiostats and other medicinal substances</b>									
E 766	Intervet Internati- onal bv	Salinomycin sodium 120 g/kg (Sadox 120 microGranulate)	<p><b>Additive composition:</b> Salinomycin sodium <math>\geq 120</math> g/kg Silicon dioxide 10–100 g/kg Calcium carbonate 350–700 g/kg</p> <p><b>Active substance:</b> Salinomycin sodium, <math>C_{42}H_{69}O_{11}Na</math>, CAS number: 53003-10-4, Sodium salt of a polyether onocarboxylic acid produced by fermentation of <i>Streptomyces albus</i> (DSM 12217)</p> <p><b>Related impurities:</b> &lt; 42 mg elatophylin/kg salinomycin sodium. &lt; 40 g 17-epi-20-desoxy-salinomycin/kg salinomycin sodium</p>	Chickens for fattening	—	60	70	Use prohibited at least five days before slaughter. Indicate in the instructions for use: “Dangerous for equines and turkeys” “This feedingstuff contains an ionophore: simultaneous use with certain medicinal substances (e.g. tiamulin) can be contra- indicated”	21 August 2014

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1464/2004****of 17 August 2004****concerning the authorisation for 10 years of the additive 'Monteban' in feedingstuffs, belonging to the group of coccidiostats and other medicinal substances****(Text with EEA relevance)**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Directive 70/524/EEC of 23 November 1970 concerning additives in feedingstuffs<sup>(1)</sup>, and in particular Article 9g(5)(b) thereof,

Whereas:

(1) In accordance with Directive 70/524/EEC, coccidiostats included in Annex I to that Directive before 1 January 1988 were provisionally authorised as from 1 April 1998 and transferred to Chapter I of Annex B with a view to their re-evaluation as additives linked to a person responsible for putting them into circulation. The narasin product, Monteban, is an additive belonging to the group 'Coccidiostats and other medicinal substances' listed in Chapter I of Annex B to Directive 70/524/EEC.

(2) The person responsible for putting into circulation Monteban submitted an application for authorisation and a dossier, according to Article 9g(2) and (4) of that Directive.

(3) Article 9g(6) of Directive 70/524/EEC allows the automatic extension of the period of authorisation of the additives concerned until the Commission takes a decision in cases where, for reasons beyond the control of the authorisation holder, no decision may be taken on the application before the expiry date of the authorisation. This provision is applicable to the authorisation of Monteban. The Commission requested a full risk evaluation from the Scientific Committee for Animal Nutrition on 26 April 2001 and this request was consequently transferred to the European Food Safety Authority. Several requests for additional information were made during the re-evaluation process, making it impossible to complete the re-evaluation within the time limits required by Article 9g.

(4) The Scientific Panel on Additives and Products or Substances used in Animal Feed attached to the European Food Safety Authority has delivered a favourable opinion with regard to the safety and to the efficacy of Monteban for chickens for fattening.

(5) The re-evaluation of Monteban carried out by the Commission showed that the relevant conditions laid down in Directive 70/524/EEC are satisfied. Monteban should therefore be authorised for 10 years as an additive linked to the person responsible for putting it into circulation and included in Chapter I of the list referred to Article 9t(b) of that Directive.

(6) As the authorisation for the additive is now linked to a person responsible for putting it into circulation, and replaces the previous authorisation which was not linked to any specific person, it is appropriate to delete the latter authorisation.

(7) Since there are no safety reasons for withdrawing the product narasin from the market immediately, it is appropriate to allow a transitional period of six months for the disposal of existing stocks of the additive.

(8) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Standing Committee on the Food Chain and Animal Health,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*

Chapter I of Annex B to Directive 70/524/EEC is amended as follows:

the additive narasin, belonging to the group 'Coccidiostats and other medical substances', is deleted.

*Article 2*

The additive Monteban belonging to the group 'Coccidiostats and other medical substances', as set out in the Annex to the present Regulation, is authorised for use in animal nutrition under the conditions laid down in that Annex.

*Article 3*

A period of six months from the date of entry into force of this Regulation is permitted to use up the existing stocks of narasin.

*Article 4*

This Regulation shall enter into force on the third day following that of its publication in the *Official Journal of the European Union*.

<sup>(1)</sup> OJ L 270, 14.12.1970, p. 1. Directive as last amended by Commission Regulation (EC) No 1289/2004 (OJ L 243, 15.7.2004, p. 15).

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 August 2004.

*For the Commission*  
David BYRNE  
*Member of the Commission*

---

## ANNEX

Regis- tration number of additive	Name and registration number of person responsible for putting additive into circulation	Additive (Trade name)	Composition, chemical formula, description	Species or category of animal	Maximum age	mg of active substance/ kg of complete feedingstuff		Other provisions	End of period of authorisation
						Minimum content	Maximum content		
<b>Coccidiostats and other medicinal substances</b>									
'E 765	Eli Lilly and Company Ltd	Narasin 100 g/kg (Monteban, Monteban G 100)	<p><i>Additive composition:</i> Narasin: 100 g activity/kg Soyabean oil or mineral oil: 10-30 g/kg Vermiculite: 0-20 g/kg Soyabean mill run or rice hulls qs 1 kg</p> <p><i>Active substance:</i> Narasin, C<sub>43</sub>H<sub>72</sub>O<sub>11</sub> CAS number: 55134-13-9 polyether monocarboxylic acid produced by <i>Streptomyces aureofaciens</i> (NRRL 8092), in granular form Narasin A activity: ≥ 90 %</p>	Chickens for fattening	—	60	70	<p>Use prohibited at least five days before slaughter.</p> <p>Indicate in the instructions for use: "Dangerous for equine species, turkeys and rabbits" "This feedingstuff contains an ionophore: simultaneous use with certain medicinal substances (e.g. tiamulin) can be contra- indicated"</p>	21 August 2014'

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1465/2004**  
**of 17 August 2004**  
**concerning the permanent authorisation of an additive in feedingstuffs**  
**(Text with EEA relevance)**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Directive 70/524/EEC of 23 November 1970 concerning additives in feedingstuffs<sup>(1)</sup>, and in particular Article 3 and Article 9d(1) thereof,

Whereas:

- (1) Directive 70/524/EEC provides that no additive may be put into circulation unless a Community authorisation has been granted. The additives referred to in Part II of Annex C to that Directive may be authorised without a time limit subject to certain conditions being satisfied.
- (2) The use of the enzyme preparation of 6-phytase produced by *Aspergillus oryzae* (DSM 11857) was provisionally authorised, for the first time, for chickens for fattening, laying hens, turkeys for fattening, piglets and pigs for fattening by Commission Regulation (EC) No 1353/2000<sup>(2)</sup>, and for sows by Commission Regulation (EC) No 261/2003<sup>(3)</sup>.
- (3) New data were submitted in support of the application for authorisation without a time limit of that preparation. The assessment shows that the conditions laid down in Directive 70/524/EEC for such an authorisation have been satisfied.

- (4) Accordingly, the use of that preparation, under the conditions set out in the Annex, should be authorised without a time limit.
- (5) The assessment of that preparation shows that certain procedures should be required to protect workers from exposure to the additive set out in the Annex. Such protection should be assured by the application of Council Directive 89/391/EEC of 12 June 1989 on the introduction of measures to encourage improvements in the safety and health of workers at work<sup>(4)</sup>.
- (6) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Standing Committee on the Food Chain and Animal Health,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*

The preparation belonging to the group 'Enzymes', as set out in the Annex, is authorised for use without a time limit as an additive in animal nutrition under the conditions laid down in that Annex.

*Article 2*

This Regulation shall enter into force on the third day following that of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 August 2004.

For the Commission

David BYRNE

Member of the Commission

<sup>(1)</sup> OJ L 270, 14.12.1970, p. 1. Directive as last amended by Commission Regulation (EC) No 1289/2004 (OJ L 243, 15.7.2004, p. 15).

<sup>(2)</sup> OJ L 155, 28.6.2000, p. 15.

<sup>(3)</sup> OJ L 37, 13.2.2003, p. 12.

<sup>(4)</sup> OJ L 183, 29.6.1989, p. 1. Directive as amended by Regulation (EC) No 1882/2003 of the European Parliament and of the Council (OJ L 284, 31.10.2003, p. 1).

## ANNEX

EC No	Additive	Chemical formula, description	Species or category of animal	Maximum age	Minimum content		Maximum content	Other provisions	End of period of authorisation
					Units of activity/kg of complete feedstuff	Units of activity/kg of complete feedstuff			
<b>Enzymes</b>									
E 1614	6-phytase EC 3.1.3.26	Preparation of 6-phytase produced by <i>Aspergillus oryzae</i> (DSM 11857) having a minimum activity of: Solid form: 2 500 FYT (1)/g Liquid form: 5 000 FYT/g	Chickens for fattening	—	250 FYT	—	1. In the directions for use of the additive and premixture, indicate the storage temperature, storage life and stability to pelleting. 2. Recommended dose per kg of complete feedstuff: 500-1 000 FYT. 3. For use in compound feed containing more than 0,25 % phytin-bound phosphorus.	Without a time limit	
			Laying hens	—	300 FYT	—	1. In the directions for use of the additive and premixture, indicate the storage temperature, storage life and stability to pelleting. 2. Recommended dose per kg of complete feedstuff: 450-1 000 FYT. 3. For use in compound feed containing more than 0,25 % phytin-bound phosphorus.		Without a time limit
			Turkeys for fattening	—	250 FYT	—	1. In the directions for use of the additive and premixture, indicate the storage temperature, storage life and stability to pelleting. 2. Recommended dose per kg of complete feedstuff: 500-1 000 FYT. 3. For use in compound feed containing more than 0,25 % phytin-bound phosphorus.	Without a time limit	
			Piglets	—	250 FYT	—	1. In the directions for use of the additive and premixture, indicate the storage temperature, storage life and stability to pelleting. 2. Recommended dose per kg of complete feedstuff: 500-1 000 FYT. 3. For use in compound feed containing more than 0,25 % phytin-bound phosphorus. 4. For use in weaned piglets until approximately 35 kg.		Without a time limit

EC No	Additive	Chemical formula, description	Species or category of animal	Maximum age	Minimum content		Maximum content	Other provisions	End of period of authorisation
					Units of activity/kg of complete feedingstuff				
			Pigs for fattening	—	250 FYT	—		1. In the directions for use of the additive and premixture, indicate the storage temperature, storage life and stability to pelleting. 2. Recommended dose per kg of complete feedingstuff: 500-1 000 FYT. 3. For use in compound feed containing more than 0,25 % phytin-bound phosphorus.	Without a time limit
			Sows	—	750 FYT	—		1. In the directions for use of the additive and premixture, indicate the storage temperature, storage life and stability to pelleting. 2. Recommended dose per kg of complete feedingstuff: 750-1 000 FYT. 3. For use in compound feed containing more than 0,25 % phytin-bound phosphorus.	Without a time limit

(1) 1 FYT is the amount of enzyme which liberates 1 micromole of inorganic phosphate per minute from sodium phytate at pH 5,5 and 37°C.

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1466/2004****of 17 August 2004****amending the representative prices and additional duties for the import of certain products in the sugar sector fixed by Regulation (EC) No 1210/2004 for the 2004/2005 marketing year**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1260/2001 of 19 June 2001 on the common organisation of the markets in the sugar sector<sup>(1)</sup>,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 1423/95 of 23 June 1995 laying down detailed implementing rules for the import of products in the sugar sector other than molasses<sup>(2)</sup>, and in particular the second sentence of the second subparagraph of Article 1(2), and Article 3(1) thereof,

Whereas:

- (1) The representative prices and additional duties applicable to imports of white sugar, raw sugar and certain syrups for the 2004/2005 marketing year are fixed by

Commission Regulation (EC) No 1210/2004<sup>(3)</sup>. These prices and duties have last been amended by Commission Regulation (EC) No 1444/2004<sup>(4)</sup>.

- (2) The data currently available to the Commission indicate that the said amounts should be changed in accordance with the rules and procedures laid down in Regulation (EC) No 1423/95,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*

The representative prices and additional duties on imports of the products referred to in Article 1 of Regulation (EC) No 1423/95, as fixed by Regulation (EC) No 1210/2004 for the 2004/2005 marketing year are hereby amended as set out in the Annex to this Regulation.

*Article 2*

This Regulation shall enter into force on 18 August 2004.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 August 2004.

*For the Commission*

J. M. SILVA RODRÍGUEZ  
*Agriculture Director-General*

<sup>(1)</sup> OJ L 178, 30.6.2001, p. 1. Regulation as last amended by Commission Regulation (EC) No 39/2004 (OJ L 6, 10.1.2004, p. 16).

<sup>(2)</sup> OJ L 141, 24.6.1995, p. 16. Regulation as last amended by Regulation (EC) No 624/98 (OJ L 85, 20.3.1998, p. 5).

<sup>(3)</sup> OJ L 232, 1.7.2004, p. 11.

<sup>(4)</sup> OJ L 266, 13.8.2004, p. 8.



## ANNEX

**Amended representative prices and additional duties applicable to imports of white sugar, raw sugar and products covered by CN code 1702 90 99 applicable from 18 August 2004**

(EUR)

CN code	Representative price per 100 kg of the product concerned	Additional duty per 100 kg of the product concerned
1701 11 10 <sup>(1)</sup>	17,48	7,56
1701 11 90 <sup>(1)</sup>	17,48	13,71
1701 12 10 <sup>(1)</sup>	17,48	7,37
1701 12 90 <sup>(1)</sup>	17,48	13,19
1701 91 00 <sup>(2)</sup>	20,48	16,07
1701 99 10 <sup>(2)</sup>	20,48	10,62
1701 99 90 <sup>(2)</sup>	20,48	10,62
1702 90 99 <sup>(3)</sup>	0,20	0,44

<sup>(1)</sup> Fixed for the standard quality defined in Annex I.II to Council Regulation (EC) No 1260/2001 (OJ L 178, 30.6.2001, p. 1).

<sup>(2)</sup> Fixed for the standard quality defined in Annex I.I to Council Regulation (EC) No 1260/2001 (OJ L 178, 30.6.2001, p. 1).

<sup>(3)</sup> Fixed per 1% sucrose content.

## II

(Acts whose publication is not obligatory)

## COMMISSION

## COMMISSION DECISION

of 17 August 2004

**on the inventory of wine production potential presented by the Republic of Hungary under Council Regulation (EC) No 1493/1999**

(notified under document number C(2004) 3117)

(Only the Hungarian text is authentic)

(2004/599/EC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1493/1999 of 17 May 1999 on the common organisation of the market in wine<sup>(1)</sup>, and in particular Article 23(4) thereof,

Whereas:

- (1) As a prior condition for access to the increase in planting rights and support for restructuring and conversion, Regulation (EC) No 1493/1999 provides for the compilation of an inventory of wine production potential by the Member State concerned. The inventory must be presented in accordance with Article 16 of that Regulation.
- (2) Article 19 of Commission Regulation (EC) No 1227/2000 of 31 May 2000 laying down detailed rules for the application of Council Regulation (EC) No 1493/1999 on the common organisation of the market in wine, as regards production potential<sup>(2)</sup> details how the information included in the inventory is to be presented.
- (3) By letter of 25 June 2004, the Republic of Hungary sent the Commission the information referred to in Article 16 of Regulation (EC) No 1493/1999 and Article 19 of Regulation (EC) No 1227/2000. Examination of this information shows that the Republic of Hungary has compiled the inventory.

(4) This Decision does not entail recognition by the Commission of the accuracy of the information contained in the inventory or of the compatibility of the legislation referred to in the inventory with Community law. It is without prejudice to any future Commission decision on these points.

(5) The measures provided for in this Decision are in accordance with the opinion of the Management Committee for Wine,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

*Article 1*

The Commission notes that the Republic of Hungary has compiled the inventory of wine production potential in accordance with Article 16 of Regulation (EC) No 1493/1999.

*Article 2*

This Decision is addressed to the Republic of Hungary.

Done at Brussels, 17 August 2004.

*For the Commission*

Franz FISCHLER

*Member of the Commission*

<sup>(1)</sup> OJ L 179, 14.7.1999, p. 1. Regulation as last amended by Commission Regulation (EC) No 1795/2003 (OJ L 262, 14.10.2003, p. 13).

<sup>(2)</sup> OJ L 143, 16.6.2000, p. 1. Regulation as last amended by Regulation (EC) No 1389/2004 (OJ L 255, 31.7.2004, p. 7).

## CORRIGENDA

**Corrigendum to Commission Regulation (EC) No 1447/2004 of 13 August 2004 imposing provisional safeguard measures against imports of farmed salmon***(Official Journal of the European Union L 267 of 14 August 2004)*

On page 28, Annex I is replaced by the following:

## 'ANNEX I

CN code	TARIC code	Group	Origin (for groups 1 and 2)	Tariff quota (for groups 1 and 2) in tonnes (WFE)	Order Number for group 1	Order Number for group 2	Additional duty EUR/tonne	
							Group 1	Group 2
ex 0302 12 00	0302 12 00 21	1	Norway	163 997	09.0780	09.0788	522	722'
	0302 12 00 22	1	Faeroes	22 230	09.0694	09.0695		
	0302 12 00 23	1	Other	20 108	09.0077	09.0078		
	0302 12 00 29	1						
	0302 12 00 39	1						
	0302 12 00 99	1						
ex 0303 11 00	0303 11 00 19	1						
	0303 11 00 99	1						
ex 0303 19 00	0303 19 00 19	1						
	0303 19 00 99	1						
ex 0303 22 00	0303 22 00 21	1						
	0303 22 00 22	1						
	0303 22 00 23	1						
	0303 22 00 29	1						
	0303 22 00 89	1						
ex 0304 10 13	0304 10 13 21	2						
	0304 10 13 29	2						
	0304 10 13 99	2						
ex 0304 20 13	0304 20 13 21	2						
	0304 20 13 29	2						
	0304 20 13 99	2						

**Corrigendum to Council Directive 98/20/EC of 30 March 1998 amending Directive 92/14/EEC on the limitation of the operation of aeroplanes covered by Part II, Chapter 2, Volume 1 of Annex 16 to the Convention on International Civil Aviation, second edition (1988)**

*(Official Journal of the European Communities L 107 of 7 April 1998)*

On page 6, in the first sentence of Article 2:

*for:* 'Member States shall lay down the system of penalties for breaching the national provisions adopted pursuant to this Directive and shall take all the measures necessary to ensure that those penalties are applied.';

*read:* 'Member States shall lay down the system of penalties for breaching the national provisions adopted in order to comply with Directive 92/14/EEC and shall take all the measures necessary to ensure that those penalties are applied.'.

---

**Corrigendum to Council Regulation (EC, Euratom) No 1292/2004 of 30 April 2004 amending Regulations No 422/67/EEC and No 5/67/Euratom determining the emoluments of the President and Members of the Commission and of the President, Judges, Advocates-General and Registrar of the Court of Justice and of the President, Members and Registrar of the Court of First Instance**

*(Official Journal of the European Union L 243 of 15 July 2004)*

In the title of the Regulation on the cover page and on page 23, and in recital 3 and Article 1:

*for:* 'Regulations No 422/67/EEC and No 5/67/Euratom',

*read:* 'Regulation No 422/67/EEC, No 5/67/Euratom'.

---